

A Thesis

THE SHIFTS OF THEME AND RHEME IN THE TRANSLATION
OF ENGLISH POLITICAL TEXTS INTO INDONESIAN

By:

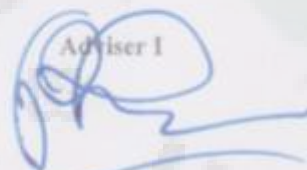
Widya Astuti

Registration Number: 8166111033

English Applied Linguistics Study Program
Postgraduate School State University of Medan

This Thesis was examined on 13th September 2018 by the Board of
Examiners

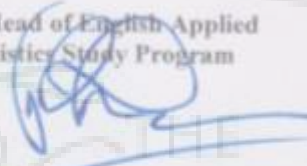
Approved by
Adviser commission

Adviser I


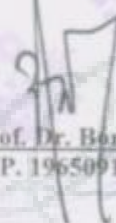
Dr. Rahmat Huscin, M. Ed
NIP. 19620629 198803 1 002

Adviser II


Prof. Dr. Svahron Lubis, M.A
NIP.19511013 197603 1 001

The Head of English Applied
Linguistics Study Program


Dr. Rahmat Huscin, M. Ed
NIP. 19620629 198803 1 002

The Director of Postgraduate
State University of Medan


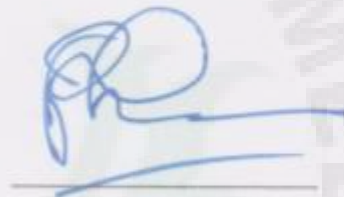
Prof. Dr. Bornok Sinaga, M. Pd
NIP. 19650910 199102 1 001

Approval

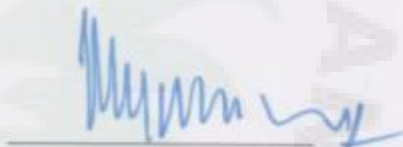
This thesis was examined on 13th September 2018 by the Board of Examiners

Board of Examiners

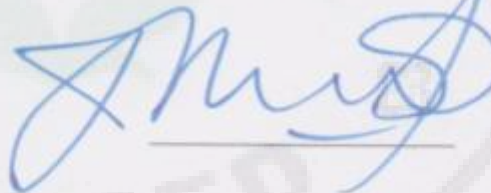
Dr. Rahmad Husein, M. Ed
NIP. 19620629 198803 1 002



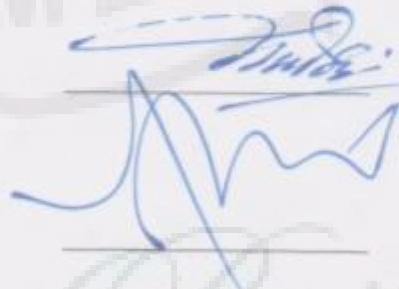
Prof. Dr. Svahron Lubis, M.A
NIP.19511013 197603 1 001



Prof. Amrin Saragih, M.A, Ph.D
NIP. 19550113 198203 1 002



Prof. Dr. Zainuddin, M.Hum
NIP. 19520102 198012 1 001



Dr. Anni Holila Pulungan, M.Hum
NIP. 19700522 200112 2 001

Character Building
UNIVERSITY

Pernyataan Tidak Melakukan Plagiat dan Memalsukan Data

Saya yang bertandatangan di bawah ini:

Nama : Widya Astuti

NIM : 8166111033

Angkatan : XXVI

Prodi : Linguistik Terapan Bahasa Inggris

Judul Tesis : The Shift of Themes and Rhemes In Translation of English Political text Into Indonesian

dengan ini menyatakan bahwa:

1. benar tesis saya adalah karya saya sendiri, bukan dikerjakan orang lain,
2. saya tidak melakukan plagiat dalam penulisan tesis saya,
3. saya tidak merubah atau memalsukan data penelitian saya.

Jika ternyata di kemudian hari saya terbukti telah melakukan salah satu hal tersebut di atas, maka saya bersedia di kenai sanksi yang berlaku berupa pencopotan gelar saya.

Demikian pernyataan ini saya buat dengan sebenarnya.

Medan, 15 Agustus 2018

Saya yang membuat pernyataan,



Widya Astuti

NIM. 8166111033

THE
Character Building
UNIVERSITY